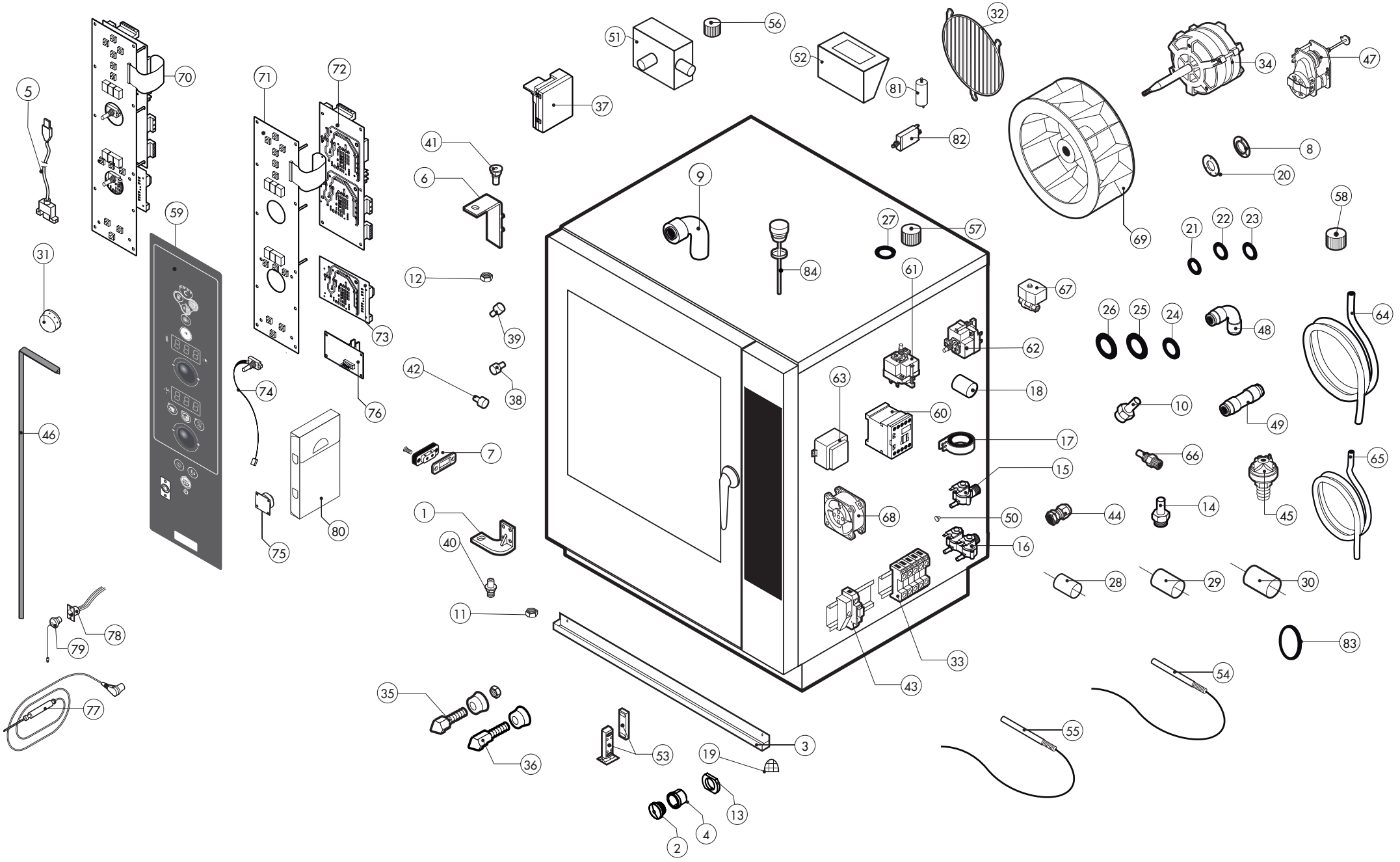
ATTENZIONE: PER TENSIONI SPECIALI, SPECIFICARE SEMPRE IL MODELLO DI FORNO ED IL NUMERO DI MATRICOLA
ATTENTION: FOR SPECIAL VOLTAGES, PLEASE ALWAYS SPECIFY THE OVEN MODEL AND THE SERIAL NUMBER

ATTENTION: POUR TENSIONS SPÈCIALES, MERCI DE SPÈCIFIER TOUJOURS LE MODËLE DU FOUR ET LE NUMÈRO DE SÈRIE
ACHTUNG: BEI SONDERSPANNUNGEN, BITTE IMMER OFEN-MODELL UND SERIENNUMMER GEBEN.

ed. 0614

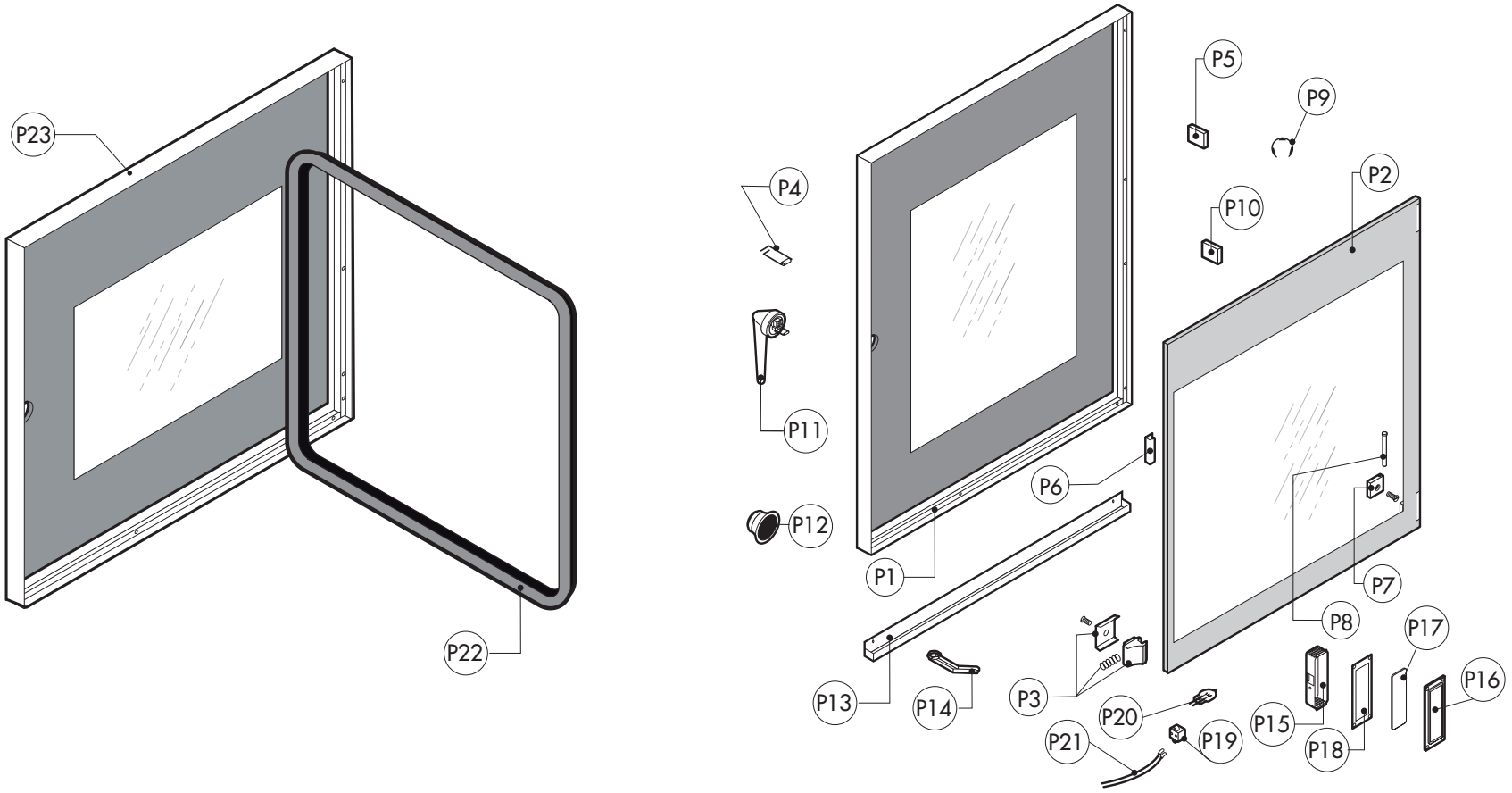


TAV. A

KMG 081 S

POS.	COD.	Pz.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	R11207240	1	ASS.CERNIERA INF. M-V/061-101-102 2005	LOWER DOOR HINGE	CHARNIERE INFERIEURE PORTE	UNTERES SCHARNIER	BISAGRA INFERIOR
2	R65321290	1	ASS.TAPPO PER PRESA USB 2012	COVER	BOUCHON	ABDECKUNG	TAPON
3	R69180150	1	BACINELLA SCARICO H-061	DRIP TRAY	PLATEAU D'ÉGOUTTEMENT	WASSERTROPFTASSE	BANDEJA DEL GOTEO
4	R65321250	1	BOCCOLA PER PRESA USB 2012	BUSH	DOUILLE	BUSCH	CASQUILLO
5	R65010350	1	CAVO COLL. SCHEDA/PRESA USB HEART L=750	PC BOARD CONNECTION USB	CABLE USB POUR LA PLATINE	REIHENKABLE USB FÜR PLATINEVERBINDUNG	CABLE USB CONEXIÓN FICHA
6	R11426830	1	CERNIERA SUPER.PORTA SR.2013	UPPER DOOR HINGE	CHARNIERE SUPERIEURE PORTE	OBERES SCHARNIER	BISAGRA SUPERIOR
7	R65260750	1	CONTATTO PER LUCI SR.2000	LAMPS CONTACT BLOCK	CONTACT ECLAIRAGE	LICHTKONTSCHALTER	CONTACTO PARA LUZ
8	R58003870	1	CONTROFLANGIA GUARN. PICCOLA	MOTOR GASKET BRASS COUNTER FLANGE	CONTRE- BRIDE JOINT MOTEUR	GEGENFLANSCH F. MOTORDICHTUNG	CONTRABRIDA JUNTA MOTOR
9	R62280038	1	CURVA C/MORSET.HTS-HTSW X TUBO D.50 D.50 X	CURVE WITH TERMINAL	COURBE AVEC BORNIER	KURVE MIT KLEMM	CURVA CON REGLETERA
10	R62060213	2	DADO CON BICONO D. 6 0958031	NUT WITH BICONE	ECROU AVEC BICONE	MUTTER MIT KEGEL	TUERCA CON BICONO
11	R58004030	2	DADO INOX 1"1/4X8 M/110-210-220 031010	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
12	R58004050	2	DADO PER PERNO CERNIERA REG. M/106-220	NUT FOR UPPER DOOR HINGE	ECROU CHEVILLE CHARNIERE SUPERIEURE	MUTTER F. OBERES SCHARNIERSTIFT	TUERCA PARA PERNO BISAGRA SUPERIOR
13	R58004380	1	DADO PER PRESA USB 2012	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
14	R62060223	1	DADO PILOTA TUBO D.6 0903/1.	NUT D.6	ECROU D. 6	MUTTER D.6	DADO D.6
15	R65110200	1	E.V. 1 VIA 220V 50HZ X J.G.CON ATTACC	SOLENOID VALVE	ELECTROVANNE	MAGNETVENTIL	ELECTROVALVULA
16	R65110210	1	E.V. 2 VIE 220V 50HZ X J.G.CON ATTACC	SOLENOID VALVE 220V 50HZ	ELECTROVANNE 220V 50HZ	MAGNETVENTIL 220V 50HZ	ELECTROVALVULA 220V 50HZ
17	R65280490	1	FERRITE TOROIDALE FT36	FERRITE FT36	FERRITE FT36	FERRIT FT36	FERRITA FT36
18	R65280230	1	FILTRO FLC330501F	INTERFERENCE SUPPRESSOR	FILTRE ANTIPARASITES	STOERSCHUTZFILTER	FILTRO
19	R69180250	1	FILTRO SCARICO BACINELLA	SUPPRESSOR	FILTRE	FILTER	FILTRO
20	R58003860	1	FLANGIA GUARN.PICCOLA	MOTOR GASKET BRASS FLANGE	BRIDE JOINT MOTEUR	FLANSCH F. MOTORDICHTUNG	BRIDA JUNTA MOTOR
21	R70010030	1	GUARNIZIONE OR 6,07 X 1,78 SILICONE	GASKET OR 6,07 X 1,78	JOINT OR 6,07 X 1,78	RINGDICHTUNG OR 6,07 X 1,78	JUNTA OR 6,07 X 1,78
22	R70030050	1	GUARNIZIONE D. 16X24 3/4"	GASKET	JOINT	RINGDICHTUNG	JUNTA
23	R70020040	1	GUARNIZIONE MARK IV MLA 1500.02.05	GASKET 18,72x2,62	JOINT 18,72x2,62	RINGDICHTUNG 18,72x2,62	JUNTA 18,72x2,62
24	R70010250	1	GUARNIZIONE OR 17,17 X 1,78 NBR-70	GASKET	JOINT	RINGDICHTUNG	JUNTA
25	R70010210	1	GUARNIZIONE OR NBR 70 18,72x2,62 C.3075	GASKET	JOINT	RINGDICHTUNG	JUNTA
26	R65070230	1	GUARNIZIONE PER TERM.SIC.CA-MERM/106-110	GASKET	JOINT	RINGDICHTUNG	JUNTA
27	R70050150	1	GUARNIZIONE X TAPPO 2" PLAST.G40005	GASKET	JOINT	RINGDICHTUNG	JUNTA
28	R70060080	1	MANICOTTO SILICONE D.13X18X80.	SILICON SLEEVE	SILICONE SLEEVE	SILIKONHÜLLE	FUNDA DE SILICONA
29	R70060020	1	MANICOTTO SILICONE D.30X35X9 TAPPO SFIA	SILICON SLEEVE	SILICONE SLEEVE	SILIKONHÜLLE	FUNDA DE SILICONA
30	R70060040	2	MANICOTTO SILICONE D.50X50X3	SILICON SLEEVE	SILICONE SLEEVE	SILIKONHÜLLE	FUNDA DE SILICONA
31	R69030280	2	MANOPOLA ENCODER D.42 BLU FA 6264	KNOB KIT	POIGNEE COMMANDE	DREHKNOPF	PULSADOR MANETA
32	R75300060	1	MASCHERINA VENTILATORE D.270	FAN GUARD GRID D.270	GRILLE VENTILATEUR D.270	VENTILATORSCHUTZGITTER D.270	REJILLA VENTILADOR D.270
33	R65220280	1	MORSETTIERA MONOFASE C/TERRA PASSANTE	TERMINAL BOARD	BORNIER	KLEMMLEISTE	REGLETERA
34	R65040420	1	MOTORE KW 037 2P 220/240V 1057	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	MOTOR
35	R69010260	1	NASELLO 1 STEP 6303-020022	DOOR LATCH 1 STEP	GACHE DE PORTE POUR OUVERTURE SIMPLE	SCHLIESSNASE 1 STUFE	NARIZ 1 CIERRE
36	R69010270	1	NASELLO 2 STEP 6303-020030	DOOR LATCH 2 STEP	GACHE DE PORTE POUR OUVERTURE	SCHLIESSNASE 2 STUFE	NARIZ 2 CIERRE
37	R63060160	2	PANNELLO ACCENS. S4565C1116B Ts=5 Tps=1	BURNER IGNITION PANEL	ALLUMEUR GAZ	ZUENDBOX	PANEL DE ENCENDIDO
38	R58003140	2	PERNO AGGANCIO DEFLETTORE	FAN GUARD PANEL PIN	PIVOT DEFLECTEUR	BOLZEN FÜR LUFTLEITBLECH	PERNO CIERRE DEFLECTOR
39	R58000160	2	PERNO FISS.DEFLETTORE K_081-101-A20-201	FAN GUARD PANEL PIN	PIVOT DEFLECTEUR	BOLZEN FÜR LUFTLEITBLECH	PERNO CIERRE DEFLECTOR
40	R58002670	1	PERNO INF.CERNIERA REG.C/FERMI SR.2005	LOWER HINGE PIN	CHEVILLE CHARNIERE INFERIEURE	UNTERES SIE SCHARNIERSTIFT	PERNO INFERIOR BISAGRA
41	R58002150	1	PERNO SUP.CERNIERA REG. M/106-220	UPPER HINGE PIN	CHEVILLE CHARNIERE SUPERIEURE	OBERES SCHARNIERSTIFT	PERNO SUPERIOR BISAGRA
42	R58001850	8	PERNO SUPP. PARATIE M5 MIXTER	RACK HOLDER	SUPPORT GLISSIERE	BOLZEN AUFLAGESCHIENEN	PERNO SOPORTE MAMPARO
43	R65210020	3	PORTAFUSIBILE BARRA DIN 5x20	FUSE CARRIER	PORTE-FUSIBLE	SICHERUNGSHALTER	PORTAFUSIBLE
44	R65240010	1	PRESSACAVO PG 107 Z/16	FAIRLEAD	PRESSE CABLE	ZUGENTLASTUNG	PRENSACABLES

POS.	COD.	Pz.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
45	R63070010	1	PRESSOSTATO PG 901.61	GAS SAFETY PRESSURE SWITCH	INT.A PRESSION SECURITE-GAZ	DRUCKSCHALTER PG	PRESOSTATO GAS
46	R80100100	1m	GUARNIZIONE CRUSCOTTO	GASKETS	JOINT	RINGDICHTUNG	JUNTA
47	R65090220	1	PROGRAMMAT. 1 CAMME V220/50HZ 1 CIRCUITO	DAMPER SYSTEM	SORTIE EVAPORATION MOUFLE	DAMPFABLASS-STELLMOTOR	MOTOR RESPIRADERO COMPLETO
48	R62090478	1	RACC. INTERMEDIO A GOMITO D.10 PM0310E	ELBOW PIPE FITTING	COURBE AVEC QUEUE	STUCK MIT SCHAFT	RACOR CON CODO
49	R62090458	2	RACC. INTERMEDIO DIRITTO D.10 PM0410E	PIPE FITTING	COURBE	STUCK	RACOR
50	R65110500	1	REGOL. PORTATA MARRONE ALPHAT. 8Lt/h	8 LT/H WATER FLOW REDUCER	REGULATUER DE DEBIT 8 LT.	DURCHFLUSSMONDERER 8L/STD.	REGULADOR DE CAUDAL 8 LT.
51	R69180100	1	SCATOLA COND. SCARICO H/MV 061-101-201	QUENCHING-DRAIN COLLECTOR	BOITE DE CONDENSATION DECHARGE	KONDENSATION-ABFLUSS SCHACHTEL	CAJON CONDENSACION-DESAGÜE
52	R69180050	1	SCATOLA PLASTICA RAFFREDDAMENTO MOTORE	COLLECTOR	BOITE	SCHACHTEL	CAJON
53	R65265100	1	MICRO PORTA COMPLETA	DOOR SWITCH	MICRO PORTE	TUERSCHALTER	MICRO PUERTA
54	R65320220	3	SONDA "K" 6X80 1,5ML. TESTA RASTREM.20mm	PROBE "K" 6X80 1,5ML.	SONDE "K" 6X80 1,5ML.	FUEHLER "K" 6X80 1,5ML.	SONDA "K" 6X80 1,5ML.
55	R65320010	2	SONDA LIVELLO TL 10/B	LEVEL PROBE	SONDE DE NIVEAU	WASSERSSTANDSFUEHLER	SONDA NIVEL
56	R69150110	1	TAPPO FEMMINA G 1"1/4 PP+25%FV NERO	COVER	BOUCHON	ABDECKUNG	TAPON
57	R69150100	1	TAPPO FEMMINA G 2" PP+25%FV NERO	COVER	BOUCHON	ABDECKUNG	TAPON
58	R58005070	1	TAPPO TANICA VERDE x CALOUT	COVER	BOUCHON	ABDECKUNG	TAPON
59		1	TASTIERA	PLATE	PLAQUE	BEDIENUNGSFOLIE	TARJETA
60	R65140380	2	TELERUTTORE 3RT1016-1AP02	CONTACTOR	CONTACTEUR	SCHUETZ	CONTACTOR
61	R65070350	1	TERMOSTATO SICUR. 360°C -25K 55.32572.8	THERMOSTAT	THERMOSTAT	THERMOSTAT	TERMOSTATO
62	R65070081	1	TERMOSTATO SICUR. BOILER M/1065532522852	THERMOSTAT	THERMOSTAT	THERMOSTAT	TERMOSTATO
63	R65180420	2	TRASF.RE 20VA 0-220-240/12V MOD.163.16	TRANSFORMER	TRANSFORMATEUR	TRANSFORMATOR	TRANSFORMADOR
64	R80150000	4	TUBO PE 10MMX7 AZZURRO PM950612E	BLUE PIPE	TUBE	LEITUNG	TUBO
65	R80120060	1	TUBO SILIC. TRASP.SR60/TR 7/12.	BLUE PIPE	TUBE	LEITUNG	TUBO
66	R58006160	2	UGELLO COND.D.0,8 CODOLO CIL.10	NOZZLE	BEC	DÜSE	BOQUILLA
67	R65110560	1	VALV. A SFERA MOTOR. 220V 3/4"	STEAM GENERATOR DRAIN MOTORIZED VALVE	DRAINAGE CHAUDIERE	BOILERABLAUFVENTIL	VALVULA DE BOLA MOTORIZADA
67	R65110570	1	VALV. A SFERA MOTOR. 2 VIE 230V 1" DAL 14/01/2013	STEAM GENERATOR DRAIN MOTORIZED VALVE FROM 14/01/2013	DRAINAGE CHAUDIERE DU 14/01/2013	BOILERABLAUFVENTIL VOM 14/01/2013	VALVULA DE BOLA MOTORIZADA DEL 14/01/2013
68	R65060050	2	VENTILATORE COMPATTO D.120 4715MS 23T	COMPONENTS VENTILATION MOTOR	MOTEUR DE REFROIDISSMENT	ABKULUNGS MOTOR	MOTOR DE ENFRIAMIENTO
69	R75400570	1	VENTOLA D.240X80/6 P.D. 50HZ. K_081T07	FAN	TURBINE	LUEFTERRAD	PALA VENTILADOR
70	R65302110	1	SCHEDA "S" 2009 COMPLETA + ESPANSIONE	CONTROL PANEL PC BOARD "S" MOD + EXPANSION	PLATINE ÈLECTRONIQUE COMPLÈTE "S" + EXPANSION	STEUERPLATINE KOMPLETT "S" + ESPANSION	PLACA COMPLETA "S" + EXPANSION
71	R65302240	1	SCHEDA TASTIERA "S" 2009	MAIN PC BOARD "S" 2009	FICHE PANNEAU PRINCIPAL "S" 2009	HAUPTPLATINE "S" 2009	PLACA BASE "S" 2009
72	R65302250	1	SCHEDA BASE "S" 2009	RELAY PC BOARD "S" 2009	FICHE PANNEAU COMMANDES "S" 2009	TASTAURPLATINE "S" 2009	PLACA PULSADORES "S" 2009
73	R65302260	1	SCHEDA ESPANSIONE "S" 2009	CONTROL PC BOARD "S" 2009	FICHE ELECTRON. CONTROLE "S" 2009	ESPANSIONSPLATINE "S" 2009	PLACA EXPANSION "S" 2009
74	R65301940	2	ENCODER LCD "X" SR.2006	FRONT PC BOARD ENCODER	ENCODER PLATINE	ENCODER F. PLATINE	ENCODER PLACA ELECTRONICA
75	R65301960	1	SCHEDA BUZZER TOP LCD "X" Sr.2006	PC BOARD BUZZER	SONNERIE PLATINE	PLATINENSUMMER	ZUMBADOR PLACA ELECTRONICA
76	R65301950	1	SCHEDA ESPANSIONE BRUCIATORI "X" Sr.2006	BOILER CONTROL PC BOARD	FICHE ELECTRON. CONTROLE CHAUDIERE	ESPANSIONSPLATINE	PLACA EXPANSION
77	R65321102	1	SONDA AL CUORE K 4 PUNTI 6 PIN.IMP.2012	CORE TEMPERATURE PROBE	SONDE A COEUR	KERNTEMPERATURFUEHLER	SONDA AL CORAZON
78	R65321110	1	CONNETTORE FEMM. S/CUORE 6 PIN	CORE TEMPERATURE PROBE FEMALE CONNECTOR	CONNECTEUR FEMELLE POUR SONDE A COUER	STECKDOSE F. KERNTEMPERATURFUEHLER	CONECTOR HEMBRA PARA SONDA AL CORAZON
79	R65321020	1	TAPPO X CONNETTORE 4 PIN.	COVER FOR CONNECTOR	BOUCHON POUR CONNECTEUR	ABDECKUNG STECKDOSE	TAPON PARA CONECTOR
80	R86020400	1	VALIGETTA X SONDA AL CUORE TRASPARENTE	CORE TEMPERATURE PROBE BOX	PETITE VALISE SONDE A COEUR	TASCHE F. KERNTEMPERATUFUEHLER	ESTUCHE DE SONDA AL CORAZON
81	R65190180	1	CONDENSATORE 10MF/450V.	CAPACITOR	CONDENSATEUR	KONDENSATOR	CONDENSADOR
82	R65160310	1	TERMICO T12-211S-2,5A.	THERMIC PROTECTION T12-211S-2A	PROTECTION THERMIQUE T12-211S-2A	MOTORSCHUTZSCHALTER T12-211S-2A	TERMICO T12-211S-2A
83	R70010130	1	GUARNIZIONE SILICONE ROSSO 80X50 3X3	RED GASKET	JOINT ROUGE	ROTEN DICHTUNG	JUNTA ROJA
84	R10100140	1	TAPPO SFIATO COMPLETO M/106-220	COVER	BOUCHON	ABDECKUNG	TAPON

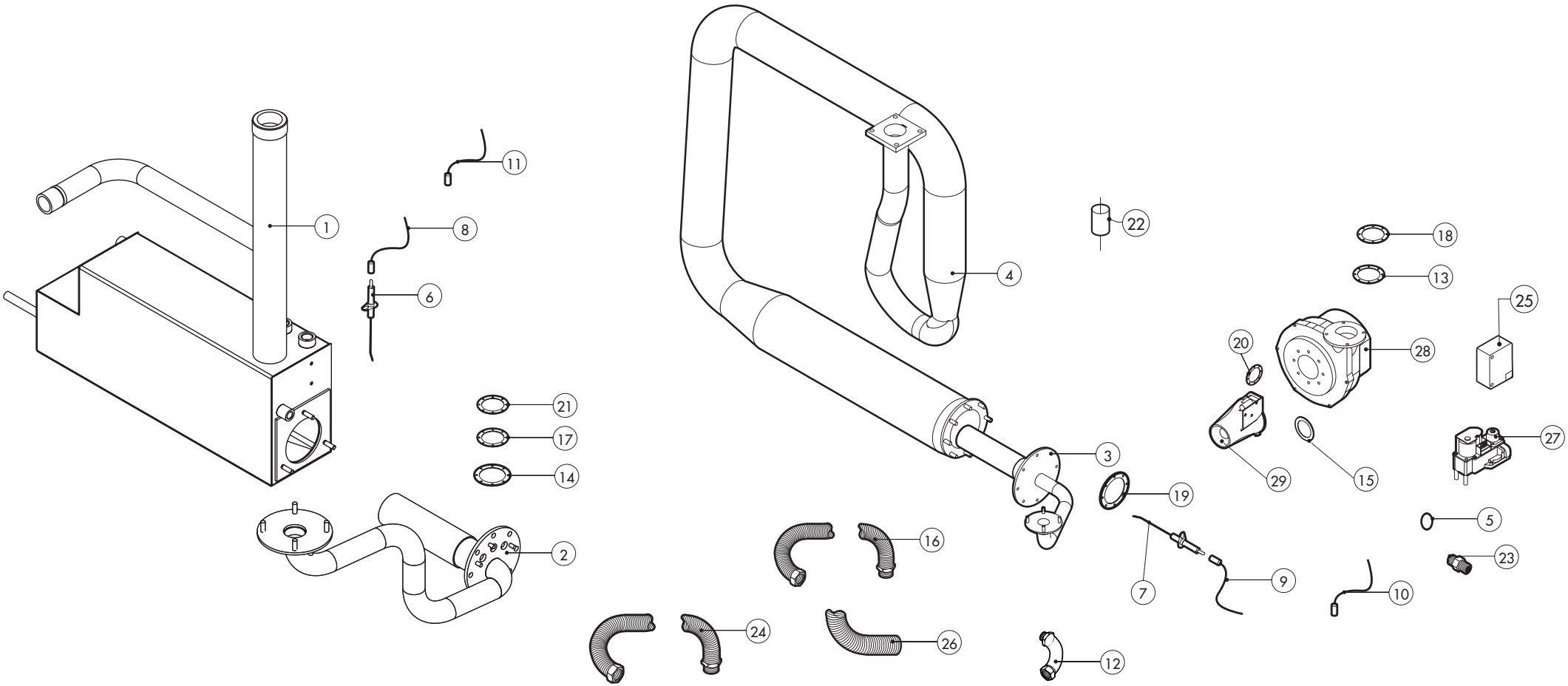


TAV. B

KMG 081 S

ATTENZIONE: PER ORDINARE I RICAMBI, SPECIFICARE SEMPRE IL MODELLO DI FORNO ED IL NUMERO DI MATRICOLA
ATTENTION: WHEN ORDERING SPARE PARTS, PLEASE ALWAYS SPECIFY THE OVEN MODEL AND THE SERIAL NUMBER
ATTENTION: POUR COMMANDER DES PIECES, MERCI DE SPECIFIER TOUJOURS LE MODELE DU FOUR ET LE NUMERO DE SERIE
ACHTUNG: UM ERSATZTEILE ZU BESTELLEN, BITTE IMMER OFEN-MODELL UND SERIENNUMMER GEBEN.

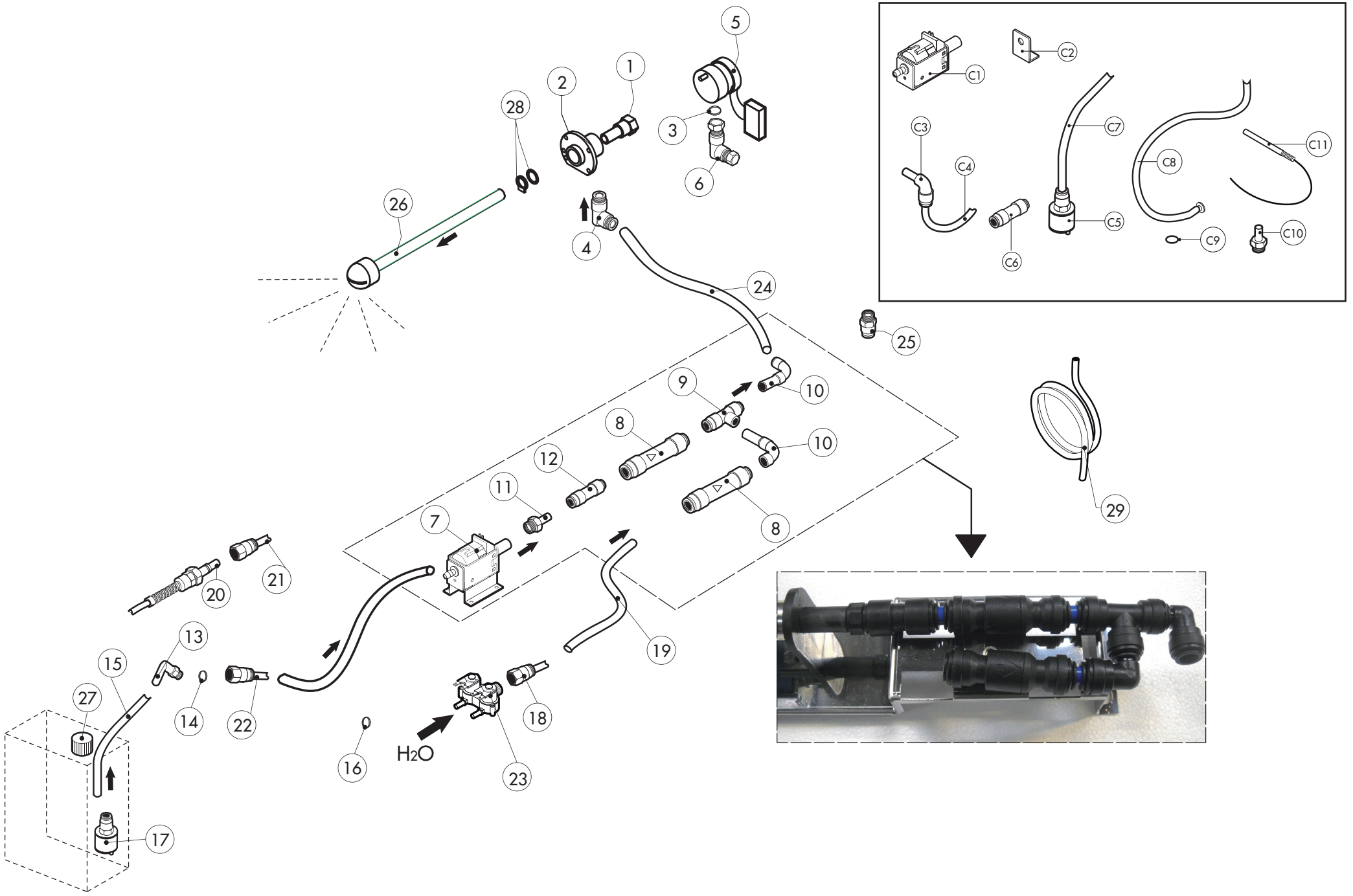
POS.	COD.	Pz.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
P1	R11205640	1	PORTA ESTERNA K_081 LX	EXTERNAL DOOR	PORTE D'EXTERNAL	AUSSENTÜR	PUERTA EXTERNA
P2	R71201060	1	VETRO POST.PORTA K_081 664x590x6	DOOR GLASS	VITRE PORTE	HARTGLASS	VIDRIO
P3	R58001780	2	FERMO VETRO PORTA P2000.	INNER GLASS CATCH KIT	ENSEMBLE ARRET VERRE INTERIEUR	VERSCHLUSSATZ F. INNENSCHEIBE	KIT FIJACION VIDRIO INTERNO
P4	R61620132	1	MOLLA AGGANCIO NASELLO	DOOR LOCK SPRING	RESSORT DE FERMETURE PORTE	TÜR SCHLUSSFEDER	MUELLE DE ENGANCHE A TRINQUET
P5	R11420660	1	PIASTRINA MONTANTE PORTA K & T 2011	PLATE	PLAQUETTE	PLATTE	PLACA
P6	R11423460	2	PROTEZIONE VETRO PORTA K E T 2011	GLASS PROTECTION	PROTECTION DE VERRE	GLASSCHUTZ	PROTECCION VIDRIO
P7	R58001760	2	CERNIERA FISSA VETRO SR2000.	INNER GLASS SOLID HINGE	CHARNIERE VERRE INTERIEUR	SCHARNIER F. INNENSCHEIBE	BISAGRA FIJA VIDRIO INTERNO
P8	R58001770	2	PERNO CERNIERA VETRO SR2000.	INNER GLASS HINGE PIN	PIVOT CHARNIERE VERRE INTERIEUR	SCHARNIERBOLZEN F. INNENSCHEIBE	PERNO BISAGRA VIDRIO INTERNO
P9	R61600031	2	ANELLO ELASTICO RADIALE D.3,2 UNI 7434	ELASTIC RING	ANNEAU ÉLASTIQUE	ELASTICHER RING	ANILLO ELASTICO
P10	R70050180	6	DISTANZIALE VETRO 15x8 SIL.55SH M4x12 A2	THICKNESS	EPAISSEUR	DICKE	ESPESOR
P11	R69010430	1	GRUPPO CHIUS.BASCUL.BLU 6303 VERS.2011	DOOR CATCH KIT	ENSAMBLE FERMETURE PORTE	VERSCHLUSSATZ	MANIJA DE LA PUERTA
P12	R69010630	1	COP.INT.MECC.CHIUS.GRUPPO 6303.	DOOR HANDLE	POIGNEE DE PORTE	GRIFFKORPUS	CUERPO MANETA
P13	R69180160	1	BACINELLA PORTA H-061	DRIP TRAY	PLATEAU D'ÉGOUTTEMENT	WASSERTROPFTASSE	BANDEJA DEL GOTEO
P14	R69180010	1	SCARICO BACIN. PORTA DADO ALTO 2009	DOOR DRIP TRAY DRAINAGE	VIDANGE GOUTTIERE SOUS PORTE	ABLAUF TÜRTROPFWANNE	DESAGÜE BANDEJA PUERTA
P15	R11401440	1	CALOTTA LAMPADA SR.2000.	LAMP COVER	CALOTTE DE PROJECTEUR	LAMPENKALOTTE	CUBIERTA LAMPARA
P16	R11401450	1	FLANG.STAMP.VETRO LAMP. SR2000.	GLASS HOLDER LAMP FLANGE	BRIDE ARRET-VERRE ECLAIRAGE	FLANSH F.LAMPENVERGLASUNG	TAPA CRISTAL LAMPARA
P17	R71500150	1	VETRO LAMPADA P2000.	GLASS LAMP	VERRE PROTECTION LAMPE	LAMPLENGLAS	VIDRIO LAMPARA
P18	R70044200	1	GUARNIZIONE VETRO LAMPADA P2000	LAMP GASKET	JOINT VERRE ECLAIRAGE	LAMPENDICHTUNG	VIDRIO CUBRELAMPARA
P19	R65270450	1	PORTAL. STUCCHI ART.216.	LIGHT SOCKET	DOUILLE	LICHTKONTSCHALTER	PORTALAMPARA PARA LAMPARA HALOGENA
P20	R65270020	1	LAMPADA ALOGENA 20W 12V G4 49040	LIGHT 20W 12V G4	LAMPE 20W 12V G4	LAMPENHALTERUNG	LAMPARA HALOGENA 20W 12V G4
P21	R66110310	1	CABLAGGIO LUCI PORTA M-V/061	DOOR LAMPS CABLE SET	CABLES ECLAIRAGE PORTE	VERDRAHTUNG TURBELEUCHTUNG	CABLEADO LUCES PUERTA
P22	R70044870	1	TELAIO GUARN. PORTA K_081	FRONT GASKET	JOINT FACADE	DICHTUNG DER FRONTSEITE	JUNTA FRONTAL
P23	R11102260	1	PORTA COMPLETA K_081 LX	DOOR ASSEMBLY	PORTE COMPLETE	TUER KOMPLETT	PUERTA COMPLETA



TAV. C

KMG 081 S

POS.	COD.	Pz.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	R11216041	1	ASS.BOILER GAS C/CAL-OUT HMG/061 2010	STEAM GENERATOR ASSEMBLY	CHAUDIERE COMPLETE	DAMPFERZEUGER KOMPLETT	BOILER COMPLETO
1	R11210170	1	ASS.BOILER C/CAL-OUT KMG081 DAL 14/1/2013	STEAM GENERATOR ASSEMBLY FROM 14/1/2013	CHAUDIERE COMPLETE DU 14/1/2013	DAMPFERZEUGER KOMPLETT VOM 14/1/2013	BOILER COMPLETO DEL 14/1/2013
2	R11208010	1	ASS.BRUCIATORE BOILER KMG081	STEAM GENERATOR BURNER	BRÛLEUR CHAUDIERE	BOILERBRENNER	QUEMADOR BOILER
3	R11208000	1	ASS.BRUCIATORE CAMERA K_G081	COOKING CABINET BURNER	BRÛLEUR MOUFLE	GARRAUMBRENNER	QUEMADOR CAMERA
4	R11206440	1	ASS.SCAMBIATORE CAMERA K_G081	HEAT EXCHANGER ACCESSORIES INCLUDED	ECHANGEUR CHALEUR ET ACCESSOIRES	WÄRMETAUSCHER KOMPLETT MIT ZUBEHÜR	INTERCAMBIADOR COMPLETO CON ACCESORIOS
5	R62070023	1	BICONO PILOTA TUBO D.6 905.	BICONE D.6	BICONE D. 6	KEGEL D.6	BICONO D.6
6	R63050140	3	CANDELA ACC.A/SM ø9.5 KA1 ø3/M4 Ltot=139	IGNITOR	BOUGIE ALLUMAGE	ZUENDKERZE	BUJIA ENCENDIDO
7	R63050130	3	CANDELA ACCENSIONE A/SM ø9.5 KA1 ø3/M4	IGNITOR	BOUGIE ALLUMAGE	ZUENDKERZE	BUJIA ENCENDIDO
8	R66605921	1	CAVO ACC./RIL.CAM./BOIL. L=400 2 CAVI	FLAME IGNITION CABLE/FLAME SENSOR CABLE	CABLE ALLUMAGE/CONTROLE FLAME	ZUENDKABEL/FLAMMENUEBERWA-CHUNGSKABEL	CABLE ENCENDIDO/SENSOR
9	R66605821	1	CAVO ACC/RIL.CAM./BOIL. L=300 2 CAVI	FLAME IGNITION CABLE/FLAME SENSOR CABLE	CABLE ALLUMAGE/CONTROLE FLAME	ZUENDKABEL/FLAMMENUEBERWA-CHUNGSKABEL	CABLE ENCENDIDO/SENSOR
10	R66605140	1	CAVO ACCENS.C/CONNETT.A 90° D.6,3 L=400	FLAME IGNITION CABLE/FLAME SENSOR CABLE	CABLE ALLUMAGE/CONTROLE FLAME	ZUENDKABEL/FLAMMENUEBERWA-CHUNGSKABEL	CABLE ENCENDIDO/SENSOR
11	R66605150	1	CAVO ACCENS.C/CONNETT.A 90° D.6,3 L=500	FLAME IGNITION CABLE/FLAME SENSOR CABLE	CABLE ALLUMAGE/CONTROLE FLAME	ZUENDKABEL/FLAMMENUEBERWA-CHUNGSKABEL	CABLE ENCENDIDO/SENSOR
12	R62280078	1	CURVA POLYPR.HTB DN50 87,5° DIN EN1451-1	CURVE	COURBE	KURVE	CURVA
13	R11430360	1	DIAFRAMMA VENTILATORE/BRUCIATORE D.13	ORIFICE D.13	DIAPHRAGME D.13	BLENDE D.13	DIAFRAGMA D.13
14	R11425700	1	DIAFRAMMA VENTILATORE/BRUCIATORE D.14	ORIFICE D.14	DIAPHRAGME D.14	BLENDE D.14	DIAFRAGMA D.14
15	R58004170	2	DISCO CALIBRATO ø3 mm	ORIFICE ø3 mm	DIAPHRAGME ø3 mm	BLENDE ø3 mm	DIAFRAGMA ø3 mm
16	R62180122	1	FLEX GAS L=25-50CM M/F1/2" INOX	GAS INLET FLEXIBLE PIPE	TUBE FLEXIBLE ENTREE GAZ	FLEXROHR GASZULAUF	TUBO FLEXIBLE ENTRADA GAS
17	R63140010	2	GUARN.BOIL.-COND.FUMI VM-G/061.	BURNER/FAN MOTOR GASKET	JOINT VENTILATEUR / BRULEUR	DICHTUNG GEBLASE/GASBRENNER	JUNTA VENTILADOR/QUEMADOR
18	R63140050	4	GUARN.VENTILATORE-BRUCIATORE	BURNER/FAN MOTOR GASKET	JOINT VENTILATEUR / BRULEUR	DICHTUNG GEBLASE/GASBRENNER	JUNTA VENTILADOR/QUEMADOR
19	R63140070	4	GUARNIZIONE SCAMB.-BRUC. De.84 9kW	BURNER/HEAT EXCHANGER GASKET	JOINT BRULEUR / ECHANGEUR CALORIFIQUE	DICHTUNG BRENNER/WARMETAUSCHER	JUNTA QUEMADOR/INTERCAMBIADOR
20	R70050090	2	GUARNIZIONE VALVOLA VENTURI INGRES-SO LAT	VENTURI GASKET	JOINT VENTURI	DICHTUNG	JUNTA VENTURI
21	R70050140	1	GUARNIZIONE X TAPPO BOYLER PLAST. G40015	JOINT	GASKETS	RINGDICHTUNG	JUNTA
22	R70060121	1	MANICOTTO RIDUZIONE De.45,5 Di.35 (PA 6)	REDUCTION COUPLING	MANCHON REDUCTION	REDUZIERMUFFE	MANGUITO REDUCCION
23	R62090051	1	PROLUNGA PESANTE 1/2"X15MM OTT.	PIPE FITTING	COURBE	STUCK	RACOR
24	R58005640	1	TAPPO PER SFIATO M-V/106-.-2200310106	DAMPER SYSTEM CAP	BOUCHON EVENT	ABZUGSSTUTZEN	TAPON RESPIRADERO
25	R65180270	2	TRASF.ACCENS. COFI TRK2-3PVD	IGNITION TRANSFORMER	TRANSFORMATEUR D'ALLUMAGE	ZÜNDTRANSFORMATOR	TRANSFORMADOR DE ENCENDIDO DESDE
26	R77700056	1	TUBO FLEX c/Spirale Di.30 De.35,3 COMAP	AIR INLET FLEXIBLE PIPE	TUBE ASPIRATION AIR	LUFTANSAUGRUHR	TUBO ASPIRACION AIRE
27	R63020170	2	VALVOLA GAS VK4115 V 1014 HON.	GAS SOLENOID VALVE	VALVE GAZ	GAS VENTIL	VALVULA GAS
28	R65060360	2	VENTILATORE RG128/1300-3612-020203	GAS BURNER FAN MOTOR	VENTILATEUR POUR BRULEUR GAZ	GEBLASEF.GASBRENNER	VENTILADOR PARA QUEMADOR GAS
29	R63120020	2	VENTURI VAL.GAS.BRUC.PREMIX45900446-055B	VENTURI TUBE	VENTURI	VENTURIROHR	VENTURI
30	R62180142	1	FLEX GAS L=75 CM M/F1/2" INOX	GAS INLET FLEXIBLE PIPE	TUBE FLEXIBLE ENTREE GAZ	FLEXROHR GASZULAUF	TUBO FLEXIBLE ENTRADA GAS


C1
C2
C3
C4
C5
C6
C7
C8
C9
C10
C11
H2O

POS.	COD.	Pz.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN
1	R58007000	1	PERNO ROTANTE LAVAGGIO MOB	ROTATING PIVOT	PIVOT TOURNANT	UMLAUFENDE STÜTZE	GOZNE ROTATORIO
2	R58007020	1	FLANGIA LAVAGGIO MOB	WASHING SYSTEM FLANGE	BRIDE BRAS DE LAVAGE	FLANSCH WASCHARMBEFESTINGUNG	PLATINA LAVADO
3	R70010080	1	GUARNIZIONE OR 14x2 Viton DIN 981	GASKETS	JOINT	RINGDICHTUNG	JUNTA
4	R62090663	1	RACCORDO OTTONE NICH.A L C/OGIVA 10X1/4"	ELBOW PIPE FITTING BRASS D.10x1/4"	RACCORDEMENT A COUDE LAITON D 10x1/4"	ELBOW PIPE FITTING BRASS D.10x1/4"	RACOR LATON DE GOMA D.10x1/4"
5	R65090250	1	MOTORID.LAV.SAIA-BURGESS 175022044028-A	WASHING GEARED MOTORS	MOTO-REDUCTEURS DE LAVAGE	GETRIEBEMOTOREN	MOTORREDUCTORES LAVADO
6	R62090633	1	RACCORDO OTTONE CURVO 10/10 C/OGIVA	ELBOW PIPE FITTING BRASS D.10	RACCORDEMENT A COUDE LAITON D 10	WINKELSTUTZEN AUS MESSING D,10	RACOR LATON DE GOMA D.10
7	R65110600	1	POMPA ELETTROM.A PIS.OSC.ET508LAB 2273	POMPE DETERGEANT	DETRGENT PUMP	REINIGERPUMPE	BOMBA DETERGENTE
8	R65110680	2	VALVOLA ANTIRITORNO J.G. 10SCV	ANTI-BACK FLOW	ANTIRETOUR	RUCKFLUSSVERHINDERER	ANTIRETORNO
9	R62090468	1	RACCORDO INTERMEDIO A "T" D.10 PM0210E	T MIDDLING PIPE FITTING D.10	RACCORD INTERMEDIAIRE A "T" D.10	MITTELVERBINDUNGSSTUCK D.10 "T"- FORMIG	RACOR INTERMEDIO TIPO "T" D.10
10	R62090528	4	RACC.A GOMITO C/CODOLO 10X10 PM221010E	ELBOW PIPE FITTING (WITH TANG) 10 X 10	COURBE AVEC QUEUE 10x10	WINKELVERBINDUNGSSTUCK 10 X 10 MIT SCHAFT	RACOR DE GOMA CON CODO 10x10
11	R62090608	2	TERMINALE C/CODOLO 8x1/8" PM050811E	8X1/8 END SIDE PIPE FITTING (WITH TANG)	RACCORD AVEC QUEUE 8x1/8"	ENDVERBINDUNGSSTUCK 8 X 1/8" MOT SCHAFT	RACOR TERMINAL CON CODO 8x1/8"
12	R62090618	1	RIDUZIONE INTERMEDIA 10-8 PM201008E	REDUCTION PIPE FITTING	RACCORD DROIT REDUCTION	GERADE ANSCHLUSS-VERKLEINERUNG	RACOR DERECHO REDUCCION
13	R62090678	2	RACC.A GOMITO C/CODOLO 8X8 PM220808E	ELBOW PIPE FITTING (WITH TANG) 8 X 8	COURBE AVEC QUEUE 8x8	WINKELVERBINDUNGSSTUCK 8X8 MIT SCHAFT	RACOR DE GOMA CON CODO 8x8
14	R70010050	4	GUARNIZIONE OR 7,60 X 2,62 OR 3030 NB	GASKETS	JOINT	RINGDICHTUNG	JUNTA
15	R80150020	2m	TUBO DETERGENTE PE D.8mm x 6	PE D.8 MM X 6 DETERGENT FLEXIBLE PIPE	TUBE DETERGEANT D. 8x6	ROHRLEITUNG F. REININGER PE D.8MMX6	TUBO DETERGENTE PE D.8mm X 6
16	R11401840	14	RONDELLA 18/13 sp.6/10	**WASHER**	**RONDELLE**	**UNTERLEGSCHEIBE**	**ARANDELA**
17	R65110650	1	VALVOLA DI FONDO PER FILTRO GM.060.35	BOTTOM FILTER	FILTER POUR TUBE DETERGEANT	ANSAUGFILTER F. REINIGUNGSSCHAUCH	VÁLVULA DE FONDO TUBO DEL LIMPIADOR
18	R62020118	1	NIPPLES MASCHIO CONICO 1/4" PNID020200	STRAIGHT THREADED TERMINAL PIPE FITTING	RACCORD FILETE DROIT	ENDVERBINDUNGSSTUCK GESCHNITTEN	RACOR TERMINAL DERECHO ROSCADO
19	R80120060	1	TUBO SILIC. TRASP.SR60/TR 7/12.	PIPE	TUBE	LEITUNG	TUBO
20	R62090482	1	RACC.RAPIDO MASCHIO X LAVAG. PIPU40-C08M	RAPID MALE PIPE FITTING	RACCORD RAPIDE PARTIE MALE	SCHNELLVERBINDUNG MANNL	RACOR RAPIDO MACHO
21	R62090638	1	RACC.RAP.FEMM.X LAV.FIL.FEMM PVPU40-F1/4	RAPID FEMALE PIPE FITTING	RACCORD RAPIDE PARTIE FEMELLE	SCHNELLVERBINDUNG	RACOR RAPIDO HEMBRA
22	R62090538	1	RACC.DIR.F.1/4"TUBO6X8 A CALZ. PRCF220008	1/4" FEMALE STRAIGHT PIPE FITTING FOR D.6X8 PIPE	RACCORD DROIT PARTIE FEMELLE 1/4" TUBE 6x8	VERBINDUNGSSTUCK 1/4" WEBL. FUR ROHR D.6X8	RACOR DERECHO HEMBRA 1/4" PARA TUBO D.6x8
23	R65110210	1	E.V. 2 VIE 220V 50HZ X J.G.CON ATTACC	SOLENOID VALVE 220V 50HZ	ELECTROVANNE 220V 50HZ	MAGNETVENTIL 220V 50HZ	ELECTROVALVULA 220V 50HZ
24	R80150000	1	TUBO PE D.10mm x 7 AZZURRO	PE D.10 MM X7 WATER FLEXIBLE PIPE	TUBE FLEXIBLE EAU D. 10x7	WASSERFLEXROHRLEITUNG PE D.10MMX7	TUBO FLEXIBLE AGUA PE D.10mm X 7
25	R62090688	2	RACC.TERMIN.DIR.FIL.CON.8X1/4 NC2500-P	8x1/4 STRAIGHT THREADED TERMINAL PIPE FITTING	RACCORD FILETE DROIT 8x1/4"	ENDVERBINDUNGSSTUCK 8x1/4" GESCHNITTEN	RACOR TERMINAL DERECHO ROSCADO 8x1/4"
26	R58007040	1	TESTA LAVAGGIO MOB+ALBERO L=120 (071/T06)	WASHING SYSTEM INNER ASSEMBLY	ENSEMBLE INTERIEUR DU LAVAGE	INNEN WASCHARMBEFSTIGUNG	KIT INTERNO LAVADO
27	R58005060	1	TAPPO TANICA GIALLO x LAVAGGIO	COVER	BOUCHON	ABDECKUNG	TAPON
28	R70045120	1	KIT GUARNIZIONI X LAVAGGIO MOB	GASKETS KIT	ENSEMBLE JOINTS	DICHTUNGSSATZ	KIT JUNTAS
29	R70070080	1m	TUBO CARICO ACQUA D.23mm x13	PIPE	TUBE	LEITUNG	TUBO
C1	R65110620	1	POMPA ELETTROM.A PIS.OSC.HF 230V/50HZ	PUMP	POMPE	PUMPE	POMPA
C2	R65110630	2	SUPPORTO ELLE POMPA HF	PUMP HOLDER	SUPPORT POUR POMPE	GESTELL FUER PUMPE	SOPORTE PARA POMPA
C3	R62090808	1	GOMITO CON CODOLO ø6-ø6 PM220606E	ELBOW PIPE FITTING	COURBE AVEC QUEUE	WINKELVERBINDUNGSSTUCK MIT SCHAFT	RACOR DE GOMA CON CODO
C4	R80150050	1,6m	TUBO PE 6MMX4	WATER FLEXIBLE PIPE	TUBE FLEXIBLE EAU	WASSERFLEXROHRLEITUNG	TUBO FLEXIBLE AGUA
C5	R65110650	1	VALVOLA DI FONDO PER FILTRO GM.060.35	VALVE	DRAINAGE	ABLAUFVENTIL	VALVULA
C6	R62090798	2	RIDUZIONE INTER.DRITTA ø8-ø6 PM200806E	REDUCTION	REDUCTION	VERRINGERUNG	REDUCCION
C7	R80150020	2	TUBO PE 8MMX6 TRASPARENTE	WATER FLEXIBLE PIPE	TUBE FLEXIBLE EAU	WASSERFLEXROHRLEITUNG	TUBO FLEXIBLE AGUA
C8	R11429630	1	TUBO INGRESSO ANTICALCARE BOILER CAL-OUT	CALOUT FLEXIBLE PIPE	TUBE FLEXIBLE POUR CALOUT	CALOUT FLEXROHRLEITUNG	TUBO FLEXIBLE CALOUT
C9	R62070023	1	BICONO PILOTA TUBO D.6 905	BICONE D.6	BICONE D.6	KEGEL D.6	BICONO D.6
C10	R62060223	1	DADO PILOTA TUBO D.6 0903/1	NUT D. 6	ECROU D. 6	MUTTER D.6	DADO D.6
C11	R65324550	1	SONDA LIVELLO CALOUT TL 10/B EL=20 TF=15	LEVEL PROBE	SONDE DE NIVEAU	WASSERSSTANDSFUEHLER	SONDA NIVEL